

גם השנה

כל שנה ושנה מוריק הדשא
ועולה החמה ויורד המטר.
כל שנה ושנה אדמה מתחדשת
מלבין הקצב ומזהיב הקדר.
כל שנה נולדים אנשים לרב
לדמעות ולצחק, לאהה ושנאה.
יש משהו הרופה רק טוב
גם השנה."

לאה גולדברג

También este año

Año tras año el pasto se enverdece,
el sol se eleva y la lluvia cae.

Año tras año la tierra se renueva,
Se blanquean los cebollines y se doran los cítricos.

Cada año nacen muchísimas personas,
y con ellas, lágrimas y risas, amistad y odio.

Hay alguien que desea solo lo bueno
también este año.

Lea Goldberg

